

Enfermedades crónicas: Prevención y control en las Américas



Noticiero Mensual del Programa de Enfermedades Crónicas de la OPS/OMS
Organización Panamericana de la Salud
Oficina Regional de la Organización Mundial de la Salud



Vol. 1, No. 10, octubre 2007

Editores: James Hospedales, Donna Eberwine Asistentes editoriales: Pilar Fano, Enrique Pérez-Flores, Maria Pico, Suzanna Stephens

Acción Regional

Programa de obesidad bate *records* de audiencia

Recientemente, la Directora de la OPS, Dra. Mirta Roses, recibió una carta de Don Mario Kreuzberger, mejor conocido como la personalidad de televisión “Don Francisco,” y portavoz de la campaña de medios de la OPS contra la obesidad, ¡A comer sano, a vivir bien y a moverse América!



En sus propias palabras, “hace un par de semanas salió al aire en *Don Francisco* Presenta un programa dedicado al tema de la obesidad, y para sorpresa de muchos este programa alcanzó el mayor *rating* en los últimos 20 años. Eso demuestra que la gente está consciente de los graves riesgos de salud ocasionados por la obesidad.”

Don Francisco envió a la OPS una copia del programa “para enviar a las grandes empresas con las que se han estado reuniendo y a aquellas que interesa motivarlas ... para reforzar el trabajo que viene realizando el Grupo de trabajo para una América Libre de Grasas Trans. Para más información, visite el sitio Web de www.dpaslac.org.

Por su compromiso para mejorar la salud de las Américas, la OPS le nombró el “Campeón de Salud.”



Logros de los Países

Ministros de Salud centroamericanos se comprometen a prevenir y controlar el cáncer

Los Ministros de Salud de Centroamérica y de la República

Dominicana, durante la XXIII Reunión de RESSCAD en septiembre del año en curso, expresaron la profunda preocupación sobre el cáncer, cual es la



tercera causa principal de muerte en la subregión y su impacto significativo en la salud pública. Resolvieron crear un plan subregional de control del cáncer, que incluirá intervenciones para la prevención del cáncer, la reducción de los factores de

Contenido

- **Acción Regional**..... 1
 - o Programa sobre la obesidad bate *records* de audiencia 1
- **Logros de los países**..... 1
 - o Ministros de Salud centroamericanos se comprometen a prevenir y controlar el cáncer 1
 - o Argentina: Nuevo Centro Oncológico 2
 - o Reunión de Puntos Focales para ECNT 2
 - o Barbados: Taller para decisores del Caribe inglés 3
- **Anuncios**.....
 - o La Declaración de Puerto España de CARICOM pronto disponible en varios idiomas 4
- **Próximos eventos** 4
 - o Reunión Bienal de CARMEN en las Bahamas 4
 - o 2º Congreso Internacional de Control del Cáncer 4
- **Recursos de información** 5
 - o Nueva herramienta de abogacía de la OMS 5
 - o Guía práctica de cáncer cervicouterino ahora disponible en español y francés..... 5

riesgo, tamizaje y detección temprana, tratamiento y cuidados paliativos.

Los Ministros acordaron que cada país designaría un líder técnico quien participaría en la red subregional que desarrollaría el plan de cáncer. Solicitaron cooperación técnica de la OPS e indicaron la necesidad de desarrollar alianzas estratégicas con otras organizaciones de salud pública. Se designó a El Salvador como el país que encabezara el desarrollo del Plan Centroamericano del Control del Cáncer y acordaron que se presentaría una propuesta en la Reunión de RESSCAD en 2008, la cual se celebrará en Honduras.

Argentina: Nuevo Centro Oncológico

Un anhelo largamente esperado por la comunidad de Venado Tuerto, ciudad al sur del estado de Santa Fe, Argentina, se hizo realidad con la apertura del nuevo Centro de Tratamiento Oncológico (CTO).



Durante los meses pasados, el CTO fue reorganizado para brindar mejor y mayor atención en medicina contra el cáncer para sus habitantes, que incluye más de 130 comunidades. Anteriormente, los enfermos oncológicos sólo encontraban atención especializada en radioterapia a no menos de 200 kilómetros de sus hogares y muchos viajaban diariamente a sitios distantes—incluso hasta Buenos Aires—para realizar sus tratamientos de radioterapia en centros públicos y privados.

Así es cómo con el reemplazo del equipo de teleterapia con cobalto a través del acelerador lineal dual fue posible con el esfuerzo y la abnegación de los Profesores Dr. Jorge Pereyra y Ricardo Miechi, médicos radioterapeutas oriundos de Rosario, y el apoyo solidario de la comunidad venadense.

Los Profesores Pereyra y Miechi señalaron que " el acelerador lineal dual permitiría realizar los tratamientos optimizando la dosis sobre el tumor con escasos efectos secundarios sobre el organismo,

hecho fundamental a la hora de evaluar los beneficios reales, en términos de salud y/o bienestar para el enfermo.

El nuevo centro de tratamientos oncológicos de Venado Tuerto se compone además de un servicio de oncología clínica con múltiples áreas para especialidades médicas de apoyo al paciente oncológico.

El proyecto involucró una ve más la cooperación de nuestro colaborador en la región, Dr. Leandro Rozada, médico oncológico. Este emprendimiento loable del nuevo centro constituye un gran paso para adelante para mejor abordar las necesidades de salud de la población.

Fuente: [Dr. Leandro Rozada](#), médico oncológico, Venado Tuerto, Santa Fe, Argentina.

Reunión de Puntos Focales para ECNT

Con el fin de aumentar las capacidades para la implementación de la [Estrategia Regional y Plan de Acción para un enfoque integrado sobre la prevención y el control de las enfermedades crónicas, incluyendo el régimen alimentario, la actividad física y la salud](#), y en reconocimiento de responsabilidades compartidas entre todos los funcionarios que trabajan en el área de las enfermedades crónicas, la [Unidad de Enfermedades Transmisibles](#) de la OPS organizó una [reunión](#) en la Ciudad de Panamá del 10 al 12 de octubre del año en curso.



Esta reunión brindó una oportunidad para la actualización y para un consenso en la prevención y el control de las enfermedades crónicas para todos los puntos focales relevantes en las Oficinas de país y en los Centros, así como otros funcionarios involucrados de otras unidades en la Sede.

Objetivos de la reunión

1. **Información exhaustiva sobre:**
 - a. La epidemiología de enfermedades crónicas, determinantes sociales de salud y la situación actual en las Américas;
 - b. La Estrategia Regional y sus cuatro líneas de acción, y otras estrategias relevantes (como Nutrición y Desarrollo)
 - c. Plataforma de OMS: mandatos, estrategias, resoluciones con respecto a enfermedades crónicas no transmisibles.
2. **Actualización de conocimiento sobre estrategias existentes y herramientas** que se pueden adaptar y ajustar a la situación de país para apoyar en la implementación de la Estrategia Regional y Plan de Acción, incluyendo:
 - a. Evidencia sobre intervenciones efectivas para la prevención y control de enfermedades crónicas y sus factores de riesgo
 - b. Herramientas para monitoreo y evaluación
 - c. Publicaciones existentes sobre enfermedades crónicas y la carga
3. **Discusión y entendimiento sobre:**
 - a. Como promover un enfoque interprogramático y de equipo para la prevención y control de enfermedades crónicas a los niveles subregionales y nacionales;
 - b. Como evaluar las necesidades, retos y capacidad de país en la prevención y control de ENT.
4. **Acuerdo sobre medición de progreso hacia la implementación de la Estrategia Regional y Plan de Acción** usando indicadores para monitoreo y evaluación desarrollados dentro del Plan Estratégico de OPS a Mediano Plazo (OS3, OS6) para usarse a nivel nacional, subregional y regional.



Resultados esperados

1. Actualización del conocimiento y las aptitudes para la prevención y control de enfermedades crónicas;
2. Mayor propiedad y compromiso hacia la implementación de la Estrategia Regional de ECNT y Plan de Acción;

3. Acuerdo sobre las prioridades y las responsabilidades con respecto a la implementación, monitoreo y evaluación de la Estrategia Regional y Plan de Acción.

Público objetivo

- ➔ Puntos Focales de ECNT en todas las Representaciones de la OPS/OMS
- ➔ Puntos Focales en el Centro Epidemiológico del Caribe (*Caribbean Epidemiological Center / CAREC*), el Instituto de Alimentación y Nutrición del Caribe (*Caribbean Food and Nutrition Institute / CFNI*), el Instituto Centroamericano de Nutrición (*INCAP*) y la Oficina de Campo de la Frontera México-EUA (*FO/USMB*).
- ➔ Personal de las Unidades de [Análisis de Salud y Estadísticas](#), Políticas y Sistemas de Salud, Evaluación y Gestión de Riesgos, Organización de los Servicios de Salud, y Determinantes de Salud y Políticas Sociales.

Impacto proyectado en la cooperación técnica

Esta reunión servirá para integrar a los puntos focales en la implementación de la Estrategia de ECNT y realizar actividades relacionadas dentro de su país respectivo.

Evaluación (pre-prueba y post-prueba)

Antes del Taller, se enviará un cuestionario a todos los participantes para determinar su conocimiento actual, barreras y oportunidades para incorporar actividades sobre la prevención y control de las enfermedades crónicas. Al concluir el taller, un cuestionario será administrado para determinar el conocimiento obtenido/desarrollado y oportunidades para ejecutar la Estrategia de ECNT.

La documentación y las presentaciones serán disponibles en breve vía el [sitio del Taller](#).

Barbados: Taller para decisores del Caribe inglés

Dentro del marco del Observatorio de Política de CARMEN y la Escuela CARMEN, la Oficina de la OPS para las Antillas del



este (OPS-ECC) organizó en Bridgetown, Barbados, del 15 al 17 de octubre un [Taller sobre el análisis de política y la toma de decisiones, con énfasis en las enfermedades crónicas no transmisibles](#) (ECNT).

Esta actividad de capacitación fue dirigida a los tomadores de decisiones de alto nivel dentro de los gobiernos de los países respectivos en el contexto de formulación de políticas de salud para ECNT. El tema general fue el desarrollo de políticas de salud. El curso brindó una introducción al análisis y desarrollo tanto como a la implementación y evaluación de las políticas públicas. Para más detalles sobre la descripción, objetivos de aprendizaje, abordaje, bibliografía y funcionarios responsables, véase la agenda, la cual será disponible en breve vía el vínculo de arriba.

Anuncios

La Declaración de Puerto España de CARICOM pronto disponible en varios idiomas

El número anterior dio cobertura a la [Cumbre sobre las Enfermedades Crónicas No Transmisibles \(ECNT\)](#) de la Comunidad Caribeña (CARICOM) en Puerto España, Trinidad y Tabago, bajo el tema de “**Unidos contra las enfermedades no transmisibles— Detengamos la epidemia**”. El sitio Web de la Cumbre brinda los trabajos y presentaciones de la conferencia además del producto final, la [Declaración de Puerto España](#).



La OPS está en el proceso de traducir la Declaración a las otras tres lenguas oficiales de la OPS (español, portugués, francés). Las versiones traducidas estarán disponibles en la página Web de la reunión y se anunciarán los vínculos en el próximo número de este noticiero.

Promoción. Prevención. Tratamiento. Atención.

Detengamos la epidemia mundial de las enfermedades crónicas

Próximos eventos

Reunión Bienal de CARMEN en las Bahamas

La Red CARMEN para la prevención y el manejo integrado de las enfermedades crónicas no transmisibles celebrará su Reunión Bienal en Nassau, Bahamas, del 4 al 8 de noviembre de 2007. El tema será “Compartiendo, aprendiendo, imaginando, planificando y cooperando para la aplicación de la [Estrategia Regional de Enfermedades Crónicas](#) dentro de la Red CARMEN”.



El primer día será sólo para la OPS/OMS y los Países Miembros, en una sesión cerrada dedicada a la definición del mandato y de las atribuciones de la Red.

Cada uno de los días siguientes se dedicará a un área pertinente, con presentaciones relacionadas:

1. Política y abogacía
2. Vigilancia e investigaciones
3. Promoción de la salud y prevención de las enfermedades
4. Manejo integrado de las enfermedades y sus factores de riesgo

Para más información, consulte la [página de la reunión](#).

2º Congreso Internacional de Control del Cáncer



Del 25 al 28 de noviembre de 2007, el Ministerio de Salud del Brasil y la Organización Mundial de la Salud co-auspiciarán el **2º Congreso Internacional de Control del Cáncer** en Río de Janeiro. El Congreso brindará información científica actual sobre estrategias, innovaciones y nuevas tecnologías para el control del cáncer. También movilizará una comunidad mundial de práctica para avanzar la creación e implementación de programas de control del cáncer basadas en poblaciones. Se espera la participación de más de 500 expertos de todas partes del mundo. Para más información, visite el [sitio Web](#) de la conferencia.

Recursos de información

Nueva herramienta de abogacía de la OMS

La nueva herramienta de la OMS [Stop the global epidemic of chronic disease: A practical guide to successful advocacy](#)

(Detengamos la epidemia mundial de las enfermedades crónicas: Guía práctica para abogacía exitosa) brinda una guía y herramientas prácticas para todos los que trabajan en la promoción de la salud para la prevención y el control de las enfermedades crónicas.



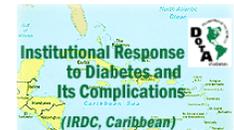
El manual presenta un plan sencillo de siete pasos para la abogacía eficaz: público objetivo, desarrollo de mensajes clave y selección de estrategias de implementación. Es parte de una herramienta más extensiva de la OMS para la abogacía en el área de la prevención de las enfermedades crónicas que brinda además hojas de información, notas informativas, recomendaciones de política, galería de afiches, materiales de medios de comunicación, video y películas.



Los materiales se pueden bajar desde el vínculo mencionado o, para materiales impresos mientras haya, vía una solicitud enviada al equipo de [Enfermedades Crónicas](#) de la OMS. Actualmente la herramienta es disponible en inglés y en francés, pero hay planes para tener una versión en español a comienzos del año que viene.

Guía práctica de cáncer cervicouterino ahora disponible en español y francés

Esta guía sobre mejores prácticas, desarrollada por la OMS y sus socios, brinda a los profesionales de salud conocimientos y habilidades para el cáncer cervicouterino: prevención, tamizaje, tratamiento y cuidados paliativos. Presenta normas y recomendaciones actualizadas basadas en evidencias. Apareció en 2006 en [inglés](#) y ahora está disponible en [español](#) y [francés](#).



El Programa de Enfermedades Crónicas de la OPS/OMS invita a los lectores de estas noticias a someter contribuciones de interés a la situación de las enfermedades crónicas en las Américas. Envíe sus contribuciones (1-3 párrafos) a James Hospedales (hospedaj@paho.org) con copia a Pilar Fano (fanopili@paho.org) y Suzanna Stephens (stephens@paho.org). Se agradecerían sus comentarios sobre este noticiero.

Las instrucciones y los criterios para contribuciones se encuentran en la portada de las noticias en la página Web:

<http://www.paho.org/spanish/ad/dpc/nc/cronic.htm>